





LAYOUT & I18N

LẬP TRÌNH JAVA #3 (8.2)

www.poly.edu.vn



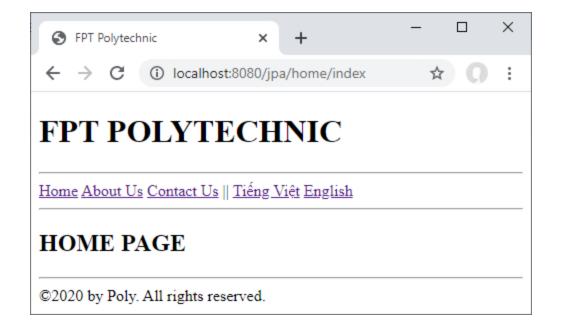


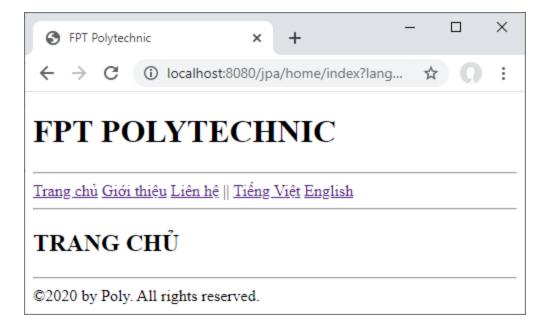
- ☐ Tổng quản về quốc tế hóa
- ☐ Tổ chức tài nguyên đa ngôn ngữ
- ☐ Hiển thị giao diện theo ngôn ngữ
- Lập trình lựa chọn ngôn ngữ với Filter





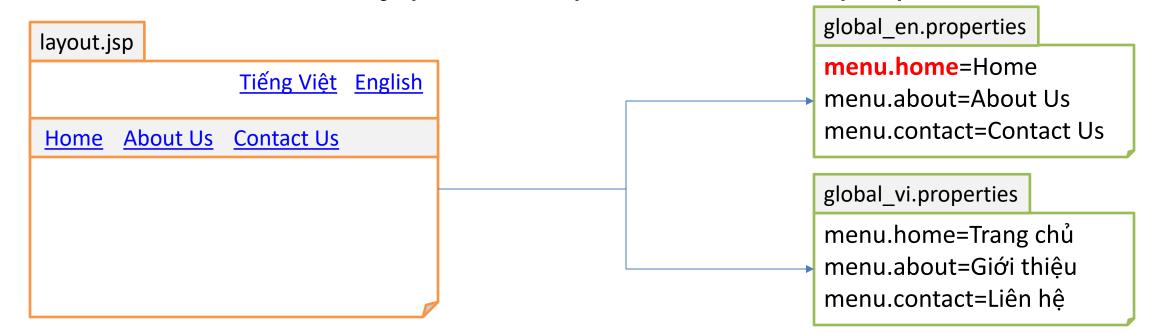
- Quốc tế hóa liên quan đến nhiều khía cạnh, trong đó có: Đa ngôn ngữ, Định dạng số và Định dạng thời gian...
- Website quốc tế hóa cho phép trình bày nội dung phù hợp với văn hóa của từng địa phương (locale) khác nhau của người sử dụng





Tổ CHỨC GIAO DIỆN ĐA NGÔN NGỮ

- Cần có nhiều nguồn dữ liệu khác nhau để trình bày trên website khi người sử dụng lựa chọn ngôn ngữ
- Nguồn dữ liệu đa ngôn ngữ được lưu dưới dạng file properties với tên đi kèm với mã ngôn ngữ, mỗi ngôn ngữ sẽ có 1 file riêng.
- ☐ Trong thực tế, để dễ quản lý và tăng hiệu xuất người ta chia thành nhiều file (một số file jsp có liên quan có một file properties).





- <%@ taglib uri="http://java.sun.com/jstl/fmt_rt" prefix="fmt" %>
 - Thư viện này cung cấp các thẻ cho phép nạp file tài nguyên theo ngôn ngữ đồng thời đọc giá trị trong file tài nguyên theo key để hiển thị
- Xác định file theo ngôn ngữ bằng 2 thẻ sau
 - <fmt:setLocale value="vi" scope="request"/>
 - <fmt:setBundle basename="global" scope="request"/>
 - Chú ý: các file tài nguyên (global_vi.properties, global.properties) phải hiện hữu trong classpath
- Dọc và hiển thị giá trị theo key
 - <fmt:message key="menu.home"/>
- Dọc giá trị theo key và cho vào 1 biến
 - <fmt:message key="menu.home" var="home"/>



FPT POLYTECHNIC

- > 蹛 src
- - global_vi.properties
 - global.properties
 - home_vi.properties
 - home.properties
- Libraries
- JavaScript Resources
- Deployed Resources
- build
- 🗁 target
- WebContent
- views
 - ∨ 🌦 home
 - about.jsp
 - contact.jsp
 - index.jsp
 - layout.jsp
- > > WEB-INF

- □i18n là source folder chứa tài nguyên đa ngôn ngữ
- Các file global_*.properties
 - Chứa tài nguyên đa ngôn ngữ dùng chung và sẽ được nạp vào layout.jsp
- ☐ Các file home_*.properties
 - Chứa tài nguyên đa ngôn ngữ dùng cho các trang about.jsp, contact.jsp và index.jsp



Trang chủ Giới thiệu Liên hệ | Tiếng Việt English

```
<%@ taglib uri="http://java.sun.com/jstl/fmt_rt" prefix="fmt" %>

<fmt:setLocale value="vi" scope="request"/>
<fmt:setBundle basename="global" scope="request"/>

<c:url var="home" value="/home"/>
<a href="${home}/index"><fmt:message key="menu.home"/></a>
<a href="${home}/about"><fmt:message key="menu.about"/></a>
<a href="${home}/contact"><fmt:message key="menu.contact"/></a>
```

Nhúng thư viện JSTL Format

Nap file **global_vi**.properties

Đọc và hiển thị giá trị của các key

FPT POLYTECHNIC

VIEW ĐA NGÔN NGỮ

index.jsp

```
<%@ page pageEncoding="utf-8"%>
<%@ taglib uri="http://igya.sup.com</pre>
```

<%@ taglib uri="http://java.sun.com/jstl/fmt_rt" prefix="fmt" %>

<fmt:setBundle basename="home"/>

<h2><fmt:message key="index.title"/></h2>

about.jsp

```
<%@ page pageEncoding="utf-8"%>
```

<%@ taglib uri="http://java.sun.com/jstl/fmt_rt" prefix="fmt" %>

<fmt:setBundle basename="home"/>

<h2><fmt:message key="about.title"/></h2>

contact.jsp

<%@ page pageEncoding="utf-8"%>

<%@ taglib uri="http://java.sun.com/jstl/fmt_rt" prefix="fmt" %>

<fmt:setBundle basename="home"/>

<h2><fmt:message key="contact.title"/></h2>

home.properties

index.title=HOME PAGE
about.title=ABOUT US
contact.title=CONTACT US

home_vi.properties

index.title=TRANG CHỦ about.title=GIỚI THIỆU contact.title=LIÊN HỆ



- □Thay đổi @value của <fmt:setLocale/> để thay đổi ngôn ngữ.
- Bài này sử dụng session để duy trì ngôn ngữ, bạn có thể sử dụng cookie để duy trì theo máy client

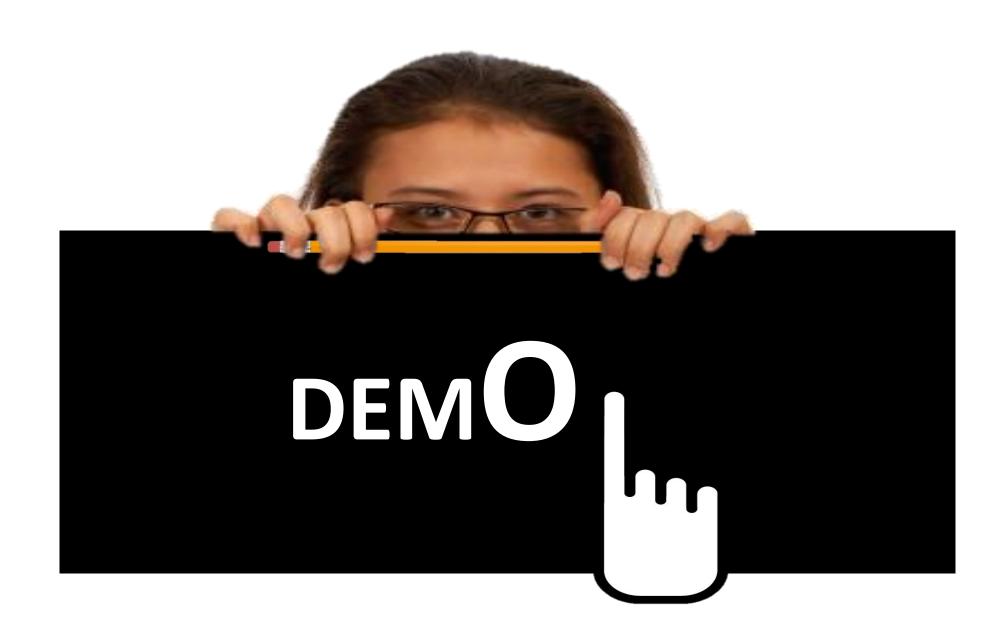
```
<@ taglib uri="http://java.sun.com/jstl/fmt_rt" prefix="fmt" %>
<fmt:setLocale value="${sessionScope.lang}" scope="request"/>
<fmt:setBundle basename="global" scope="request"/>
<c:url var="home" value="/home"/>
<a href="${home}/index"><fmt:message key="menu.home"/></a>
<a href="${home}/about"><fmt:message key="menu.about"/></a>
<a href="${home}/contact"><fmt:message key="menu.contact"/></a>
<a href="?lang=vi">Tiếng Việt</a>
<a href="?lang=en">English</a>
```

Hãy dựa vào tham số lang của 2 liên kết này để thay đổi mã ngôn ngữ trong session



LocaleFilter.java lọc tất cả các request, nếu phát hiện có tham số lang thì thay đổi giá trị của attribute lang trong session.

```
@WebFilter("/*")
public class LocaleFilter implements Filter {
       @Override
       public void doFilter(ServletRequest request, ServletResponse response, FilterChain chain)
                      throws IOException, ServletException {
               HttpServletRequest req = (HttpServletRequest) request;
               String lang = req.getParameter("lang");
               if( lang != null) {
                      req.getSession().setAttribute("lang", lang);
               chain.doFilter(request, response);
       @Override
       public void init(FilterConfig filterConfig) throws ServletException {}
       @Override
       public void destroy() {}
```





- ☑ Tổng quản về quốc tế hóa
- ☑ Tổ chức tài nguyên đa ngôn ngữ
- ☑ Hiển thị giao diện theo ngôn ngữ
- ☑ Lập trình lựa chọn ngôn ngữ với Filter



